

PATENT ASSIGNMENT

Electronic Version v1.1

Stylesheet Version v1.1

SUBMISSION TYPE:	NEW ASSIGNMENT
NATURE OF CONVEYANCE:	ASSIGNMENT
CONVEYING PARTY DATA	
Name	Execution Date
EBERSPAECHER UNNA GMBH & CO. KG	12/22/2009
RECEIVING PARTY DATA	
Name:	J. EBERSPAECHER GMBH & CO. KG
Street Address:	EBERSPAECHERSTRASSE 24
City:	73730 ESSLINGEN
State/Country:	GERMANY
PROPERTY NUMBERS Total: 1	
Property Type	Number
Application Number:	12529646
CORRESPONDENCE DATA	
Fax Number:	(914)941-5855
<i>Correspondence will be sent via US Mail when the fax attempt is unsuccessful.</i>	
Phone:	9149419143
Email:	perryc@mcglewtuttle.com
Correspondent Name:	CECELIA M. PERRY
Address Line 1:	MCGLEW AND TUTTLE, P.C.
Address Line 2:	SCARBOROUGH STATION
Address Line 4:	SCARBOROUGH, NEW YORK 10510-9227
ATTORNEY DOCKET NUMBER:	73443
NAME OF SUBMITTER:	CECELIA M. PERRY
Total Attachments: 4 source=Doc100513-010#page1.tif source=Doc100513-010#page2.tif source=Doc100513-010#page3.tif source=Doc100513-010#page4.tif	

OP \$40.00 12529646

501178610

PATENT
REEL: 024396 FRAME: 0659

Translation

AGREEMENT ON THE ASSIGNMENT OF INDUSTRIAL PROPERTY RIGHTS

between

Eberspächer Unna GmbH & Co. KG
Heinrich-Hertz-Straße 1
59427 Unna

- hereinafter referred to as "EBUN",

and

J. Eberspächer GmbH & Co. KG
Eberspächerstraße 24
73730 Esslingen

- hereinafter referred to as "JE".

WHEREAS, EBUN is the owner of the German patent applications, patents and utility models (DE protective rights) listed in the Annex of this agreement as well as the corresponding foreign applications filed claiming priority of the DE protective rights, which, together with the DE protective rights, form the PROTECTIVE RIGHTS UNDER THIS AGREEMENT; and

WHEREAS the PROTECTIVE RIGHTS UNDER THIS AGREEMENT shall be assigned to JE,

it is agreed as follows:

1. EBUN assigns the PROTECTIVE RIGHTS UNDER THIS AGREEMENT to JE.
2. JE accepts the assignment of the PROTECTIVE RIGHTS UNDER THIS AGREEMENT.
3. The agreement shall enter into force upon signing of the agreement.
4. Any changes of this agreement shall be made in writing.
5. Should a provision of this agreement be invalid or become invalid or should this agreement contain an omission, the validity of the remaining conditions shall not thereby be affected. Instead of the invalid provision a valid provision or omission is deemed to have been agreed upon which comes closest to what the parties economically intended.
6. The parties shall strive to settle any controversy resulting from this agreement amicably. Place of jurisdiction shall be Stuttgart. This agreement shall be interpreted in accordance with the laws of the Federal Republic of Germany.

Esslingen, December 22, 2009

Eberspächer Unna GmbH & Co. KG
(Signature)

J. Eberspächer GmbH & Co. KG
(Signature) (Signature)

Official file numbers of the DE protective rights:

10 2007 010 486.5

VERTRAG ZUR ÜBERTRAGUNG GEWERBLICHER SCHUTZRECHTE

zwischen

Eberspächer Unna GmbH & Co. KG
Heinrich-Hertz-Straße 1
59427 Unna

,im folgenden „EBUN“ genannt,

und

J. Eberspächer GmbH & Co. KG
Eberspächerstraße 24
73730 Esslingen

,im folgenden „JE“ genannt.

Präambel

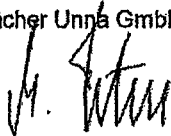
EBUN ist Inhaberin der in der Anlage zu diesem Vertrag aufgelisteten deutschen Patentanmeldungen, Patente und Gebrauchsmuster (DE-Schutzrechte) sowie der dazu korrespondierenden, unter Beanspruchung der Priorität der DE-Schutzrechte angemeldeten Auslandschutzrechte, welche zusammen mit den DE-Schutzrechten die VERTRAGSSCHUTZRECHTE bilden. Die VERTRAGSSCHUTZRECHTE sollen auf JE übertragen werden.

Dazu wird vereinbart:

1. EBUN überträgt die VERTRAGSSCHUTZRECHTE an JE.
2. JE nimmt die Übertragung der VERTRAGSSCHUTZRECHTE an.
3. Der Vertrag tritt mit seiner Unterzeichnung in Kraft.
4. Änderungen dieses Vertrags bedürfen der Schriftform.
5. Sollte eine Bestimmung dieses Vertrags unwirksam sein oder werden oder der Vertrag eine Lücke enthalten, so bleibt die Gültigkeit der übrigen Bestimmungen hiervon unberührt. Anstelle der unwirksamen Bestimmung oder Vertragslücke gilt die wirksame Bestimmung, die dem wirtschaftlich Gewollten am nächsten kommt.
6. Die Vertragsparteien werden sich bemühen, sämtliche Streitigkeiten aus dem Vertrag gütlich beizulegen. Im Übrigen soll Stuttgart Gerichtsstand und für das Vertragsverhältnis das Recht der Bundesrepublik Deutschland maßgebend sein.

Esslingen, den 22.12.2009

Eberspächer Unna GmbH & Co. KG



J. Eberspächer GmbH & Co. KG

ppa.
W. Thallinger
f. Kosenberger

Anlage zum VERTRAG ZUR ÜBERTRAGUNG GEWERBLICHER SCHUTZRECHTE zwischen der
Eberspächer Unna GmbH & Co. KG und der Eberspächer GmbH & Co. KG vom 22.12.2009.

Ämtliche Aktenzeichen der DE-Schutzrechte:

10 2007 010 486.5